



Titelblatt des *Medicus Malabaricus*; AFSt/M 2 B 11

Der Medicus Malabaricus von 1712 – Medizin und Mission im globalen Kontext



Digitales Arbeitsgespräch

Franckesche Stiftungen
Franckeplatz 1, Historisches Waisenhaus, Haus 1
06110 Halle (Saale)

Kontakt

Franckesche Stiftungen – Stabsstelle Forschung
Claudia Weiß, Projektkoordinatorin
weiss@francke-halle.de

Konzeption und Leitung

Zentrum für Wissenschaftsforschung der Leopoldina
Rainer Godel, Rainer.Godel@leopoldina.org

Stabsstelle Forschung der Franckeschen Stiftungen
Holger Zaunstöck, zaunstoeck@francke-halle.de

Gemeinsames digitales Arbeitsgespräch
der Stabsstelle Forschung der
Franckeschen Stiftungen und des
Zentrums für Wissenschaftsfor-
schung der Leopoldina – Nationale
Akademie der Wissenschaften

6. September 2021

Zur Einführung

Der im Rahmen der Dänisch-Halleschen Mission in Tharangambadi in Südindien aktive Missionar Johann Ernst Gründler (1677–1720) hat in Zusammenarbeit mit einem indischen Schreiber und einem Brahmanen vor Ort medizinisches und pharmazeutisches Wissen aus unterschiedlichen Textquellen gesammelt, übersetzt und zusammengestellt. Die daraus resultierende Handschrift trägt den Titel *Medicus Malabaricus* und datiert auf das Jahr 1712. Das Manuskript umfasst 186 beschriebene Seiten, wovon 33 Seiten auf eine Vorrede sowie 19 Seiten auf ein Wörterverzeichnis entfallen. Der Hauptteil von 132 Seiten gliedert sich in zwei Bereiche: zum einen die Darstellung von Krankheiten, deren Ursachen und Diagnosen, zum anderen die Wiedergabe der Zusammensetzungen von Arzneien. Der Workshop hat zum Ziel, Perspektiven und Fragen zu entwickeln und zu diskutieren, die dazu dienen, ein Design für eine kritisch-fachwissenschaftliche Edition zu entwerfen.

Montag, 6. September 2021

- 09.00 **Begrüßung**
Thomas Müller-Bahlke
Direktor der Franckeschen Stiftungen
- Einführung**
Rainer Godel und Holger Zaunstöck,
Halle (Saale)
- 09.15 **Gesundheits- und Krankenpflege im Missionsalltag**
Heike Liebau, Berlin
- 10.00 **Wissenstransfer? Wissensproduktion? Medizin und Mission im 18. Jahrhundert**
Rekha V. Rajan, Hyderabad
- 10.45 Pause
- 11.15 **Pietist Mission and Human Flourishing in Tranquebar: the role of Tamil Medicine**
Daniel Jeyaraj, Liverpool
- 12.00 **A critical analysis of Medicus Malabaricus from the perspective of classical Ayurvedic literature**
Vaidya P. Rammanohar, Amritapuri
- 12.45 Pause
- 13.45 **Der Medicus Malabaricus als Zeugnis eines vielschichtigen medizinisch-pharmazeutischen Wissenstransfers: Motivation - Konzept - Wirkung**
Sabine Anagnostou, Marburg
- 14.30 **Anfänge der deutschen Ärztlichen Mission im 19. Jahrhundert im internationalen Kontext - Indien als Feld der Basler Mission**
Wolfgang U. Eckart, Heidelberg
- 15.15 Pause
- 15.45 **Pharmacopia in Europa. Der Einfluss der asiatischen Tradition**
Dagmar Schäfer, Berlin
- 16.30 **Diskussion und Perspektiven**